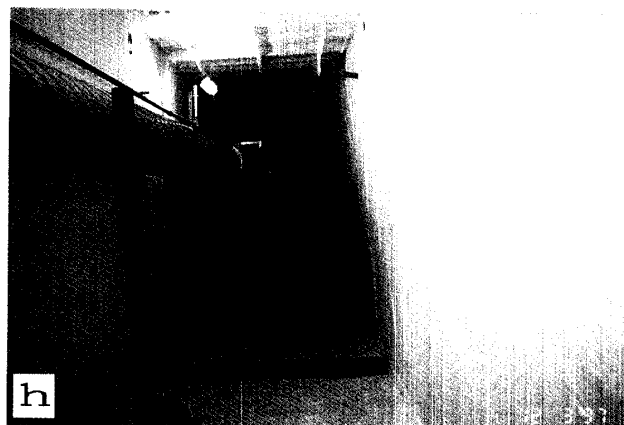
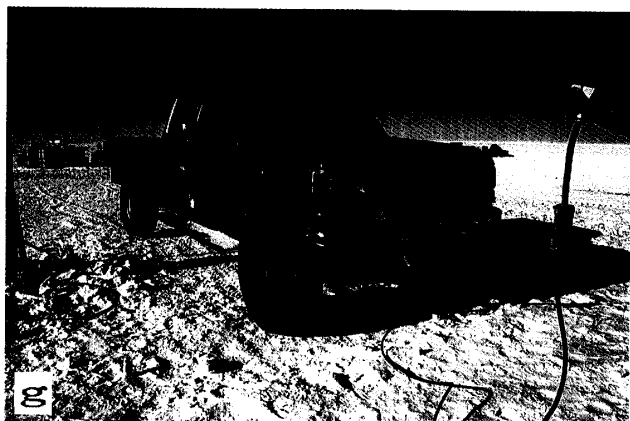
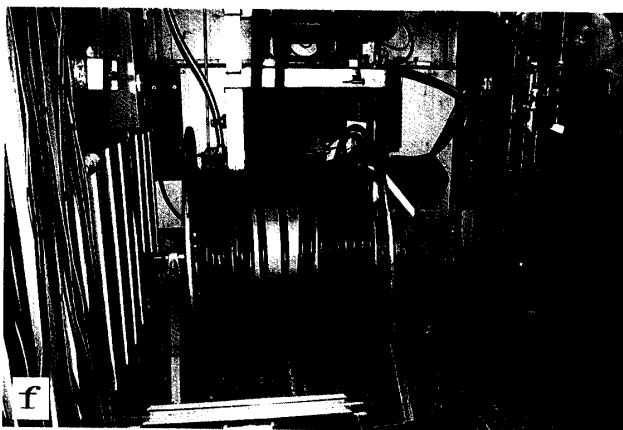
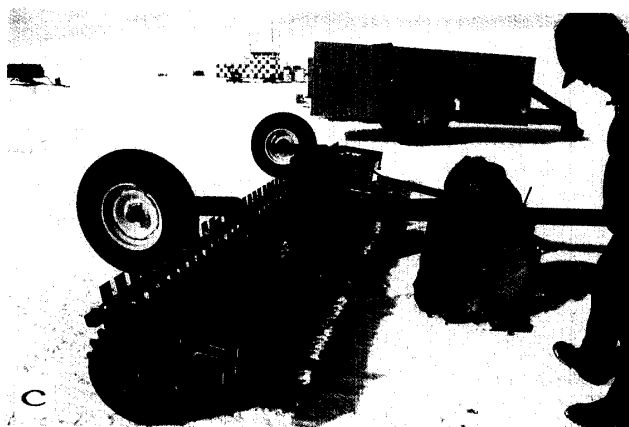


**Plate 1**

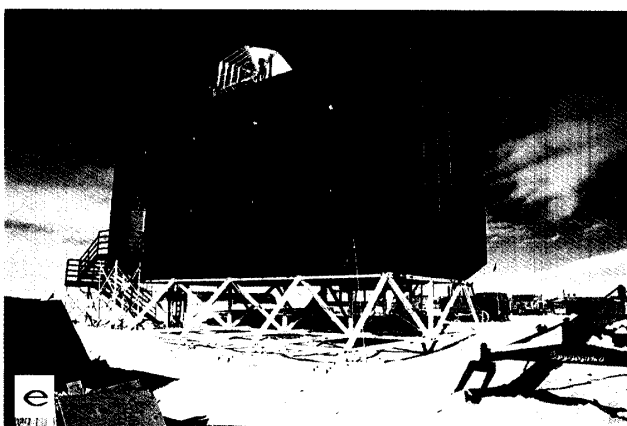
- a. 海水滑走路に着陸した C-130 輸送機  
*C-130 landing at the sea ice runway near McMurdo Station.*
- b. 滑走路とマクマード基地間を結ぶ大型バス  
*A large bus transports passengers between McMurdo Station and the runway.*
- c. 滑走路整備に使用されているローラー  
*A roller used to maintain the skyway.*
- d. 南極点基地の LC-130 とツインオッター  
*LC-130 and Twin Otter aircraft at South Pole Station.*
- e. アムンゼン・スコット基地の玄関  
*The entrance of Amundsen-Scott South Pole Station.*
- f. 南極点基地の水井戸の制御室  
*Control room of water well at South Pole Station.*
- g. エンジンブロックを暖房しながら駐車するトラック  
*A truck parking on snow surface with engine block being heated by electricity.*
- h. 雪中に埋設した排水管  
*Pipeline of waste water under the snow surface at South Pole Station.*

Plate 1



**Plate 2**

- a. 野外観測拠点の焼却式トイレ  
*A portable toilet with a burner installed at a field camp.*
- b. マクマード基地の新燃料タンク  
*New fuel tanks at McMurdo Station.*
- c. 野外観測拠点で使用しているオイルスピル防止用マット  
*A rubber mat used at a field camp to prevent oil spills.*
- d. 排水の高速カッター  
*High speed cutters for sewage discharge at McMurdo Station.*
- e. 南極点基地の新しい建物に取り付けられた太陽光暖房パネル  
*Passive solar collector panels on a new elevated building at South Pole Station.*
- f. ブラック島の通信基地で発電する風力タービン  
*Wind turbines installed at Black Island.*
- g. 燃料タンクの敷地を造成するブルドーザ  
*Bulldozers developing land for new fuel tank facilities at McMurdo Station.*
- h. スコット基地の建物  
*Buildings at Scott Base.*



Nankyoku Shiryô (Antarctic Record), Vol. 42, No. 2

July 31, 1998

National Institute of Polar Research

9-10, Kaga 1-chome, Itabashi-ku, Tokyo 173-8515

1998年7月24日 印刷

1998年7月31日 発行

南 極 資 料 Vol. 42, No. 2

発行 国立極地研究所

〒173-8515 東京都板橋区加賀 1-9-10

Tel 03-3962-2214

Fax 03-3962-2225

e-mail: [publication@nipr.ac.jp](mailto:publication@nipr.ac.jp)

印刷 創文印刷工業株式会社

© 1998 National Institute of Polar Research